Urschrift-Originale

Nr. 619

GEMEINDE ALDEIN
Provinz Bozen

COMUNE DI ALDINO
Provincia di Bolzano

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom Seduta del: 03.11.2026

Uhr Ore: 18:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder des Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta Comunale.

Anwesend: **Presenti**:

	Abwesend/Assente entschuld./giusitfic	Abwesend/Assente Unentsch./ ingiust.
Charlotte OBERBERGER		
Christoph MATZNELLER		
Patrick ABERHAM		
Laura KALSER		
Martin SCHMID		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Assiste il Segretario comunale,

Stefan Raffeiner

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Charlotte OBERBERGER

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaca ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Ausschuss behandelt folgenden

La Giunta passa alla trattazione del seguente

G E G E N S T A N D

Verpflichtung der Ausgabe für die Fa. Edyna GmbH für den Anschluss der neu errichteten Photovoltaik-Anlage auf dem Dach des Peter Rosegger Hauses in Radein an das Stromnetz - CUP- Kodex: B74D22000000005

O G G E T T O

Impegno di spesa alla ditta Edyna Srl per la connessione del nuovo impianto fotovoltaico sul tetto della casa Peter Rosegger a Redagno alla rete elettrica - codice CUP: B74D22000000005

Verpflichtung der Ausgabe für die Fa. Edyna GmbH für den Anschluss der neu errichteten Photovoltaik-Anlage auf dem Dach des Peter Rosegger Hauses in Radein an das Stromnetz - CUP- Kodex: B74D22000000005

Impegno di spesa alla ditta Edyna Srl per la connessione del nuovo impianto fotovoltaico sul tetto della casa Peter Rosegger a Redagno alla rete elettrica - codice CUP: B74D22000000005

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass für den Anschluss der neu errichteten Photovoltaik-Anlage auf dem Dach des Peter Rosegger Hauses in Radein an das Stromnetz eine Ausgabe für die vorgesehene Anschlussgebühr verpflichtet werden muss;

Hervorgehoben, dass dem Projekt folgender CUP-Kodex zugewiesen worden ist: B74D22000000005;

Hervorgehoben, dass die Fa. Edyna GmbH Erbringer der obigen Dienstleistungen aufgrund eines gesetzlich vorgesehenen Exklusivrechtes ist, und hierfür, gemäß Art. 56, Absatz 1, Buchstabe a) des GvD 36/2023, die Bestimmungen des Kodex der öffentlichen Verträge keine Anwendung finden;

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung der Agentur für öffentliche Verträge – AOV vom 27.11.2025 mit Verweis auf die Stellungnahme der ANAC vom 24.11.2025;

Festgestellt, dass der gegenständliche Auftrag aus oben genannten Gründen und gemäß Beschluss der ANAC- Behörde Nr. 584 vom 19.12.2023 nicht mit einem CIG- Kodex gekennzeichnet wird;

Nach Einsichtnahme in die Kostenaufstellung Nr. PRC260013881 vom 22.10.2026 der Fa. Edyna GmbH über 444,80 Euro;

Nach Übereinkunft, die von der Edyna GmbH vorgesehene Ausgabe von 444,80 Euro für den Anschluss an das Stromnetz der neu errichteten Photovoltaik-Anlage auf dem Dach des Peter Rosegger Hauses in Radein, vorzusehen und zu liquidieren;

Nach Übereinkunft, gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären, um den Anschluss so bald als möglich durchführen zu können;

Nach Einsichtnahme in das positive fachliche Gutachten YqWOkz3yJZfv3JWeiNliRm+ouUO2lpgL2xTF4h31UtM= vom 03.11.2026;

Nach Einsichtnahme in das positive buchhalterische Gutachten

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che dev'essere impegnata una spesa riguardante l'allacciamento dell'impianto fotovoltaico sul tetto della casa Peter Rosegger a Redagno alla connessione della rete elettrica;

Rilevato che al progetto è stato assegnato il seguente codice CUP: B74D22000000005;

Rilevato che la da. Edyna Srl eroga i servizi sopra indicati in base al diritto esclusivo previsto per legge, per cui ai sensi dell'art. 56, comma 1, lett. a) del D.Lgs. 36/2023, non vengono applicate le disposizioni del Codice dei Contratti Pubblici;

Vista la comunicazione dell'Agenzia dei Contratti pubblici – ACP di data 27.11.2025 con riferimento al parere dell'ANAC del 24 novembre 2025;

Accertato che l'incarico in questione per i motivi sopra indicati e ai sensi della delibera ANAC n. 584 del 19.12.2023, non viene contraddistinto da un codice CIG;

Visto l'avviso di dettagli preventivo n. PRC260013881 del 22.10.2026 della da. Edyna Srl per l'imponibile di euro 444,80;

Convenuto di prevedere e liquidare la spesa prevista dall'Edyna Srl di euro 444,80 per la connessione alla rete elettrica del nuovo impianto fotovoltaico sul tetto della casa Peter Rosegger a Redagno;

Convenuto di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva, ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, onde poter eseguire la connessione al più presto possibile;

Visto il parere tecnico favorevole YqWOkz3yJZfv3JWeiNliRm+ouUO2lpgL2xTF4h31UtM= del 03.11.2026;

Visto il parere contabile favorevole gAILKLw8RwgMTpRnoNhi9c6+76CB/ykcfntr

gAILKLw8RwgMTpRnoNhi9c6+76CB/ykcfntr Iw8UloM= vom 02.11.2026;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindesatzung;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument zum Haushaltsvoranschlag der Gemeinde für die Jahre 2026 – 2028;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag sowie in das Programm für öffentliche Arbeiten für die Jahre 2026 – 2028;

Nach Einsichtnahme in den Arbeitsplan 2026 – 2028;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2;

Iw8UloM= del 02.11.2026;

Visto il vigente Statuto comunale;

Visto il DUP (documento unico di programmazione) relativo al bilancio di previsione del Comune per gli esercizi 2026 -2028;

Visto il bilancio di previsione 2026 -2028 ed il relativo programma generale per le opere pubbliche;

Visto il piano operativo 2026 – 2028;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2;

b e s c h l i e ß t

1. die von der Edyna GmbH vorgesehene Ausgabe von 444,80 Euro für den Anschluss an das Stromnetz der neu errichteten Photovoltaik-Anlage auf dem Dach des Peter Rosegger Hauses in Radein, gemäß Kostenaufstellung Nr. PRC260013881 vom 22.10.2026, vorzusehen und zu liquidieren ;
2. zur Kenntnis zu nehmen, dass der gegenständliche Auftrag im Sinne des Art. 56, Absatz 1, Buchstabe a) des GvD 36/2023 und gemäß Beschluss der ANAC-Behörde Nr. 584 vom 19.12.2023 nicht mit einem CIG- Kodex identifiziert wird;
3. die Einnahme bzw. Ausgabe wird gemäß nachstehender Übersicht verbucht:

d e l i b e r a

1. di prevedere e liquidare la spesa prevista dall'Edyna Srl di euro 444,80 per la connessione alla rete elettrica del nuovo impianto fotovoltaico sul tetto della casa Peter Rosegger a Redagno, giusto dettagli preventivo n. PRC260013881 del 22.10.2026;
2. di prendere atto che l'incarico in questione non viene identificato da un codice CIG, ai sensi dell'art. 56, comma 1, lett. a) del D.Lgs. 36/2023 e ai sensi della delibera ANAC n. 584 del 19.12.2023;
3. di contabilizzare l'entrata risp. la spesa come risulta dal seguente prospetto:

Importo Betrag	Centro di costo Kostenstelle	Capitolo Kapitel	Anno di competenza Kompetenzjahr	N. impegno Verpflichtung Nr.
€ 444,80	50262	05021.03.029900	2026	920

4. dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol (R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) in getrennter Abstimmung mit Stimmeinhelligkeit für unverzüglich vollziehbar erklärt;
5. jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41,

4. che la presente delibera ad unanimità di voti in una votazione separata viene dichiarata quale immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 del Codice degli enti localo della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 3 maggio 2018, n. 2);
5. ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo

Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

BÜRGERMEISTERIN - SINDACA
Charlotte OBERBERGER

Letto, confermato e sottoscritto.

DER GEMEINDESEKRETÄR – IL SEGRETARIO COMUNALE
Stefan RAFFEINER

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale